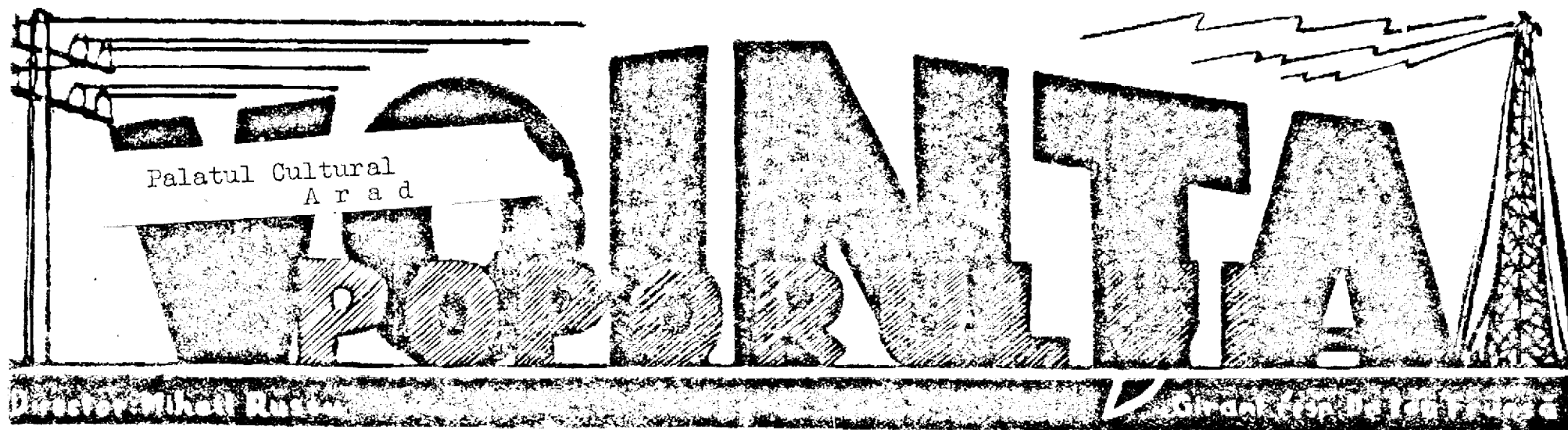




ABONAMENTE:

Pe un an — — — — — Lei 500.—
 Pentru instituții și fabrici Lei 1000.—
 Pentru strălățate — — — — — Lei 1000.—

ORGAN ZILNIC DE ȘTIRI ȘI INFORMAȚIUNI

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA
 TIMISOARA Cetate: P. Sf. Gheorghe 2
 ARAD: STR. MOISE NICOARĂ 1, et 1.
 LUGOJ, STRADA BOCȘEI No. 8.
 Telefonul Redacției (Arad): 154

Desordine la distribuirea buletinelor de votare

Arad, 8. — Azi s-a prezentat la primărie o delegație din partea Blocului cetățenesc democrat, în persoana dlui deputat social democrat dr. Alexandru Lucian și a dlui fost primar dr. Stefan Anghel, cari în numele blocului au protestat împotriva fărădelegilor, comise cu ocazia distribuției buletinelor de votare.

În Arad s-a început distribuirea buletinelor mai târziu dintre toate orașele. Că lucrul acesta e tendențios, reeșă și din faptul, că pe ziua de ieri, prima zi, poliția a distribuit abia câteva buletine.

Azi apoi s-au trimis zece impiegați dela primărie, cari luând câte un pachet de buletine, au început să le împartă.

Alegătorul merge să-și ridice buletinul, acolo i-se zice că e la distribuitor, iar acesta din urmă caută pe alegător. Poate până la alegerile viitoare se vor întâlni, de vor avea noroc.

D. deputat dr. Lucian a trimis următoarea telegramă dlui ministru de interne:

„În orașul Arad distribuția buletinelor de votare s-a început intenționat abia ieri. Autoritățile se folosesc de orice mijloace, ca alegătorii opoziționiști să nu-și primească buletinele. Rog măsuri urgente pentru împiedicarea ilegalităților de felul acesta. În numele Blocului Cetățenesc democrat, deputat Dr. Alexandru Lucian.»

Explosie de dinamită la o sondă de petrol

București, 8. — La sonda No 28 din Solout-Bacău făcând-u-se unele amenajamente, a explodat un cartuş de dinamită, omorând pe loc 6 muncitori, și rănind greu alții.

Delegația sindicatului industrișilor la Dl. Sever Bocu

Timișoara, 8. Sindicatul Industrișilor a trimis ieri o delegație, care s-a prezentat la dl. Sever Bocu, prezentând plângerile industrișilor.

lor împotriva impozitelor. D. Sever a asigurat delegația de tot sprijinul său.

—x—

In jurul chestiei dlui Ioanițescu

București, 8. — În cercurile tene în formate se colportează știrea, că în urma crizei provocate prin demisia dlui Ioanițescu, guvernul va fi remaniat din nou peste o lună.

D. Ioanițescu va fi numit probabil ministru al muncii iar subsecretar la interne se zice că va fi numit dr. Emil Hațieganu.

—x—

Cum protejează Ungaria pe asasini

În cursul anului trecut poliția a deținut la cererea autorităților românești pe individul Ioan Barăt, care a asasinat în Salonta trei poliști români, apoi a fugit în Ungaria. România a cerut extrădarea asasinului, dar autoritățile ungurești au găsit de cuviință să-l pună pe picior liter pe semenul său, mo-

lând aceasta în mod foarte ciudat.

Ungurii afirmă, că asasinul a optat pentru cetățenia maghiară, care s-a aprobat tocmai când trebuia să fie predat autorităților românești. Ei merg însă mai departe cu obraznicia, ticluind astfel lucrurile, că asasinul a omorât poliști români

Ministrul Casei Regale a căzut în disgrație

București, 8. — Ministrul Casei Regale, d. Hiotu, în ultimul timp nestând la înălțimea chemării sale, a căzut în disgrație la Palat. Soarta sa a fost pecetluită însă acum prin atitudinea manifestată în jurul logodnei Prințesei Helena.

Prin lipsa sa de precauție și prevedere a comis o gafă, care se resfrânge nu numai asupra Familiei Regale, ci și asupra țării. Dl. ministru Hiotu va trebui deci să își tragă consecințele.

—x—

Ungaria nu permite tranzitul animalelor din România

Curtici, 8. — Ungaria a interzis tranzitul animalelor din România pe motivul ciudat, că între România și Ungaria nu există un tratat comercial. Astfel, cantități mari de vite sunt aglomerate în stațiile Curtici și Episcopia Bihorului, exportato-

rii români suferind pagube enorme.

Numai pentru Italia, Austria și Elveția sunt concentrați 60.000 de boi, care nu pot fi exportati din cauza încăpăținării și măsurilor arbitrate ale Ungariei.

din legitimă apărare, când voiau acesă să-l aresteze pentru spionaj.

Ungaria a devenit astfel azilul asasinilor, și ca mâine vom vedea înălțându-se un monument în onorarea vâinicului patriot maghiar Barăt Ioan.

Orzul românesc în Germania

În urma încercărilor făcute pentru folosirea orzului românesc la creșterea vitelor și în comparație cu orzul american, piața germană manifestă mult interes pentru orzurile noastre.

Înainte de urcarea taxelor vamale care a avut loc de curând, importul orzului românesc luase o mare dezvoltare. După statisticele recente germane, în luna Ianuarie se constata-se importul a peste 30 mii vag orz din România, din expediții anterioare.

Ingrămădirea mărfurilor pe piața germană se explică din faptul că dat fiind interesul pentru orzul românesc, cercurile importatoare au pus o grabă mai mare în aprovizionarea pieței în vederea urcării așteptate a taxelor de import.

Fuziunea a trei banci din Ardeal

Timișoara, 8. — Banca „Victoria” din Arad, a hotărât în adunarea generală care a avut loc zilele acestea, fuziunea cu Banca „Bihoreana” din Oradea și „Timișana” din Timișoara.

Chestiunea contopirii capitalurilor din depunerile dela cele trei banci va forma obiectul discuțiilor din adunarea generală a băncii „Timișana”, care se va ține la Timișoara în ziua de 19 Martie.

Din informațiile pe cari le deținem, banca din Arad ar avea un capital social de 60 milioane, banca „Bihoreana” va emite noi acțiuni, iar banca „Timișana”, în cazul când va fi sprijinită până la capăt de Banca Națională, aduce un capital de 2280 milioane lei.

Perfectarea acestei fuziuni atârână de hotărârea ce se va lua la Timișoara.

DIVERSE

Arădonică sinucisă în Oradea

Dșoara Berta Rosenfeld din Arad strada Guza Voda 21, în hotărârea de a-și pune capăt zilelor, a plecat la Oradea, unde în hotelul Metro pol a încercat să se otrăvească pentru că a părăsit-o iubitul în stare gravă a fost internată în spital.

—x—

Rectificare

Referitor la informația noastră de ieri, prin care am arătat, că s-au răspândit manifeste comuniste, dl. Traian Chira ne roagă să arătăm, că nu dsa a răspândit manifestele incendiare, ci dimpotrivă dsa a denunțat răspândirea.

—x—

A voit să se inee.

Timișoara, 8. — Eri seara muncitorul Ioan Szeles a sărit în canalul Be ga cu intenția de a se sinucide.

A fost însă salvat. Întrebat asupra cauzei ce l-a determinat să se sinucidă, el a declarat, că aceasta se bazează pe motive familiare.

—x—

S-a aruncat în fântână

În Aradul nou s-a întâmplat Sâmbătă o stranie sinucidere. Agricultorul Peter Kaufmann, care suferia de o boală incurabilă, ne mai știind cum să-și pună capăt suferințelor, s-a aruncat în puț, unde a fost descoperit abia a doua zi.

—x—

Sinucidere

Oficiantul ceferist Gheorghe Brotescu din strada Alba Iulia 6, a fost găsit spânzurat de giurgiuvea-ua ferestrei. Numitul, în vârstă de 35 ani, era om cu familie și a lăsat o scrisoare prin care își înștiința soția, că se sinucide fiindcă i s-a urât de viață.

—x—

Nui nevoie să cumpărați marfă de rămășițe de agenți, întrucât obțineți noutăți englezești

pe jumătate de preț la

I. SCHUTZ

Arad, str. Eminescu 2.

Vinerea nu mai avem cinematograf

Timișoara. — În urma unei propuneri a dlui Lt. colonel i.r. Amos Pop. directorul cinematografelelor comunale din Timișoara, despre a cărui laudabilă activitate am mai vorbit în aceste coloane, comisia întărită a Municipiului Timișoara a hotărât într-o ședință recentă, ca în timpul postului Paștelor, în ziua

de Vineri să fie închise toate cinematografele. Măsura e bine venită, acum când în Rusia roșie, se svârle în aer cu dinamită bisericile.

Localnicii Timișoreni, Vinerea, în loc de cinematograful, se poate gândi în liniște acasă la barbarismul din Rusia roșie.

—x—

Pentru cartelarea tuturor fabricilor de postav din țară

Timișoara. — Fabricile de postav din țară au primit acum de curând o propunere lansată de d. Totis directorul general al marelui întreprinderi industriale din Timișoara. «Industria Lânei S. A.» și președintele Uniunii comercianților și industrișilor din Banat, care propune cartelarea tuturor fabricilor de postav din țară.

Din punct de vedere economic, o cartelare a tuturor fabricilor de postav din țară, care ar aduce după sine unificarea prețurilor, e necesară atât pentru fabricanți, cât și

pentru clienți, cari n-ar mai fi speculați de unii și alți.

Prin aceasta și creditarea lor se va putea face cu mai multă ușurință.

În acest sens d. Totis, propune ca să se pună sub controlul a trei bănci independente cu sediul în București, Rămâne a se vedea dacă ceilalți fabricanți vor primi propunerea dlui Totis, cunoscut fiind, că dsa reprezintă și vorbește în numele celei mai mari fabrici de postav dela noi, care poate concura cu oricare alta.

—x—

Un tigru străzile Craiovei

Craiova, 8. — Din cercul Jellinek prin nebăgarea de seamă a unui îngrijitor, au scăpat doi tigrii. Unul a slășiat un cal și o cămilă, apoi a fost prins și închis din nou. Celălalt

între timp a eșit în oraș, producând o panică mare.

A fost însă și acesta prins fără să facă vre-o victimă omenească.

—x—

In aceste zile se deschide

TIMISOARA Iosefin

„RATA“

Bulev. Berthelot No. 13

Paltoane de damă, tot felul de haine bărbătești și de copii. Prețuri excepționale de eftine, plata cu condițiuni favorabile. Mare depozit. Secție separată de măsură. Convingețivă de prestațiune „RATA“ și veți fi mulțumiți.

Târg eftin!

Târg eftin!

Casa de Ciorapi și dantele

Str. Eminescu 8. Ciorapi de mătăsă de 39 lei, din flor de la 38 lei, ciorapi bărbătești de la 13 lei, ciorapi de copii de la 12 lei. Cămași bărbătești cu pieptar de mătase cu două gulere lei 210. Danțele de și Veneția în mare asortiment cu un preț începând de la 2—4 lei.

Dela Comisia de Disciplină C. F. R.

Sub acest titlu a apărut un articol referitor la care am primit azi următoarele rânduri:

«Ca descoperitor al fraudelor comise singura-mi satisfacție morală ar fi, că defraudatorii să-și ia pedeapsa binemerită și pe cale administrativă dela comisia de disciplină cfr.

Pe data de 1 Ianuarie 1930 fiind scos la pensie n-am avut nici o cunoștință unde se află dosarul referitor la trimiterea defraudatorilor înăuntru comisiei de disciplină Cfr. și care dosar pe mine prea puțin mă interesează nefiind amestecat în această chestiune.

Ca atare n-am putut fi și nici n-am fost predat parchetului după cum afirmă autorul articolului din ziarul dvoastră din 2 Februarie 1930»

Primiți vă rog, considerarea stimei mele

Martiu Copăceanu
șef de serv. pensionar

Un mare faliment în Arad

Arad, 8. — Firma de fierărie Ioan Pochm, care are un trecut de 32 ani, a declarat azi starea de faliment. Pasiva firmei se cifrează la 5 milioane lei. Falimentul acesta este o simptomă tipică a crizei grozave actuale.

Alegerea de primar din Mândruloc

Arad, 8. — În ceea ce privește știrea noastră, dată asupra alegerii de primar, în comuna Mândruloc, suntem în măsură a afirma, că primar a fost ales tânărul Ioan Stelianu, cu sprijinul dlui Gheorghe Bozgan, care e membru al partidului țărănesc de sub șefia dlui dr. N. Lupu. Contrar afirmațiunilor tendențioase, d. Ioan Stelianu a fost magaziner în serviciul Cfr.

Vrei să mănânci bine abonează-te la Moș Nicu

cu 1400 Lei lunar.
se servesc și mâncări reci.
Lugoj str. Buzia No. 5. 166

Citiți

Voința Poporului!

—x—

Cinematografele din Timișoara

CINEMA CENTRAL

9 Martie

Orchidee sălbatice

CINEMA CETATE

9 Martie

Quartier Latin

CINEMA ELISABETIN

9 Martie

Pat și Patachon între canibali

CINEMA MEHALA

9 Martie

Nevasta mea flirtează

Pentru edificării de primăvară!

cărămidă, țigle, var, ciment precum și material de lemne se transportă și la domiciliu în condițiuni avantajoase la : firma: **Transilvania** depozit de lemne Arad, C. Radnei 10

Publicație

Tribunalul a aprobat sub No 208 1929 lichidarea firmei Eugen Frank Import de pielărie spa. din Timișoara. Subsemnații lichidatori în-viță creditorii firmei să-și anuleze creanțele în termen de 6 luni, căci altfel nu vor fi luate în considerație la lichidarea averii societății. Timișoara, la 15 Febr. 1930
Eugen Frank m. p.
Dr. Iuliu Belu m. p.

Vogel și Engelhardt

frizerie pentru dame vopsește, ondoalează, spală și face manicur cu prețurile cele mai reduse. Arad B-dul Reg. Ferdinand 5. Vis-à-vis cu Primăria.

Lemne de foc de cari aveți nevoie le puteți procura ieftin la depozitul Lemnarul

Calea Săguna 66-70 telefon 714
1 stângen cal. I. lemne rotunde 1300 lei
1 stângen cal. I. lemne de fag 1500 lei
100 kg. lemne mărunte tăiate și erepate aduse acasă 95 lei
Tot pe prețul ieftin al zilei vând lemne de: fag, stejar carpin. — Chereștrău și transport stă la dispoziția publicului.

Feiner Farkas

Primesc femei pricepute în țesutul mătăși

Fabrica de panglici

NAGY

Timișoara III. Strada Hollo 10.

Pistrui mărunte și pistrui de ficat, precum și toate impuritățile pielei curăță **CREMĂ LAPTE DE CRIN** a lui

KULKA

Se află exclusiv la Farmacia Oreșenească în Timișoara, Cetate Piața Sfntu Gheorghe.

Sigiluri și insigne se execută pe lângă prețuri foarte avantajoase la

Iuliu Csáky

gravor

Arad. Str. Alexandri 5.

In scurt timp...

Au făcut populară și căutată

Veritabile numai cu imprimăția „I V E T T E” TRAVIS Controlați imprimăția pe margini.

mătasa de spălat
I V E T T E

sutele de modele de desen superbe

De la periferia orașului Timișoara

Incendiu din colonia reangajaților — In atenția Comisiei permanente a orașului

Timișoara. — În cartierul Fabrică lângă depozitul de piatră al orașului, se află colonia reangajaților. Aici au fost împroprietăți cu loturi de casă reangajații militari, cari și-au și făcut case în ultimii ani.

În mijlocul acestei colonii, se află niște băraci, proprietatea Domeniilor militare, rămase din timpul războiului. Acestea sunt locuite tot de reangajați, cari și-au făcut în jurul locuințelor, fel de fel de cocine, cotete, grajduri; alții au deșezat chiar șure întregi de pae, cari sunt expuse în tot momentul incendiului.

În ziua de 4 Martie, una din aceste șuri a luat foc, care s-a întins repede și la alte case din prejur.

Grație intervenției la timp a pompierilor, focul a putut fi localizat înainte de a lua foc întreaga colonie, care pe lângă că nu e ca-

nalizată deși plătește apa, nu are nici străzi pentru a o putea căra.

Aceasta se va înfăptui anul acesta: construirea străzilor și canalizarea acestei colonii figurează în programul lucrărilor edilitare din anul acesta.

Până atunci comisia permanentă a municipiului, trebuie să intervină pe lângă Domeniile militare, pentru a pune în vedere chirișilor lor, ca cotetele, cocinele, grajdurile și șurele de paie să fie mutate, căci aceasta nu prezintă numai o nesiguranță a localnicilor în ce privește un nou incendiu în colonie, ci sunt dăunătoare chiar și sănătății.

Apelăm la comisia permanentă, de oare ce serviciul sanitar, de 11 ani dela unire, nu s-a interesat niciodată de așa ceva.

Volbură

—x—

Accident de automobil în Vârșand

Arad. 8. Eri s-a întâmplat un accident de automobil în condițiile următoare:

Alegerile comunale în Vârșand au fost conduse de simpaticul judecător din Arad, dr. Eugen Pop. ajutat fiind de grefierul Gh. Buculescu. Terminându-se alegerile, cei doi reprezentanți ai Tribunalului, au luat automobilul ca să se reîntoarcă la Arad.

La un moment dat, când mașina era tocmai pe digul Crișului, vo-

lanul s-a defectat și mașina s-a răsturnat în șanț. D. judecător dr. Pop nu a suferit nici o leziune, deasemenea nici șoferul, dar d. Buculescu lovindu-se de-o piatră, s-a rănit la cap.

Imediat a fost pansat de d. judecător Pop. apoi întorcându-se ambii cu o altă mașină la Arad, d. Buculescu, a fost operat, simțindu-se pe urmă mai bine, și fiind în afara de orice pericol.

—x—

S'a deschis

Bonboneria „PALLAS”

Lângă cinema „APOLLO” Strada Românului.

S'a deschis

Atențiunea!

Cine cumpără 3 duzini de capsule de oțel necesare pentru facerea și formului **primește sticla Sparklet-gratuit**, o sticlă Sparklet și 3 duzini de capsule de oțel formează o fabrică de sifon în casa ori și cui, într'un minut aveți apă gazificată igienică pe un preț de bacatel. Urmați pe calea progresului și adresați-vă cu încredere la reprezentanță

auto sifon Sparklet

Lugoj catin vis-a-vis de Ația Financiară.

Cumpărați ceasuri și bijuterii numai la

CSÁKY

Arad, în fața cu biserica lutherană (reparații garantate).

Prăvălia

Korányi

de delicatose, bonboane și aperitive s'a deschis în fața cu vechiul ei local. Un bufet bine asortat stă la dispoziția publicului. Mare asortiment de băutur străine și aperietiv.

Cel mai vechi sculptor de artă din Banat

oferă toate lucrările de sculptura de aceeași branșă. Lucrări curate după stil, și specialist în lucrări bisericești. oferă cu stimă H. SCHWARTZ sculptor, str. Caransebes 36. LUGOJ.

GRAMAFOANE

de cele mai bune fabricațiuni, precum și cele mai plăcute plăci, le găsiți la

I. KERPEL

Librărie cu secții de Muzică, papietărie și Bele-acte.

Baia „Diana”

Instalată din nou, este deschisă toată ziua. Prețuri de baie extrem reduse.

Au sosit paltoane de dame, fetițe și haine
noutăți de primăvară Asortiment bogat
Atenție la adresă

Casa centrală de haine din Arad vis-
la Iuliu Plesz a-vis cu intrarea din dos a teatrului
Atenție la adresă

CINEMA OLYMPIA LUGOJ

Martie 9 Duminică

Un film senzațional!
INGUL CAZNICIEI
Cu CHARLIE CHAPLIN

Mai frumos lustruște, calcă și
spală spălătoria

TEREZIA BUTTINGER

Str. Consistorului fost str. Batthyány
35 în curte.

Ghete și pantofi eleganți du-
rabili și ieftini numai la
Costică Vasiliu
Lugoj, Regina Maria 4.

Dweed, ștofe de haine
și paltoane de dame, precum
Georgette — lână etc. se gă-
sesc în mare asortimente la

Bazarul Popular
Timișoara Cetate.

Ofițerii de rezervă
pot procura cu cel mai ieftin preț
întreg echipamentul la croitoria
militaro-civilă „La cavalerie”
Kirch și Gheorghe
Arad str. Bucur No. 7

Reprezentanța generală a cimentului
de Turda și a gipsului de Turda la

Frații Kornis

ARAD, Bul. Reg. Maria 13. Telefon 501
Atențiune!

Cimentul de Turda se vinde în saci
de 60 kg. provăzuți marca originală
a fabricii și plumbuiți.

Lichidare autorizată

Toate mărfurile, ca stofe bărbătești
și pt. doamne, mătăsuri, pânză-
turi ce avem în depozit

**Le vindem cu orice preț
posibil.**

Casa de modă Rippner și Benkö
Arad, Palatul Fischer Eliz.

Haină de pri-
măvară vopseș-
te și curăță

A. Knapp

Str. Episcopul
Radu 10
Str. Brătianu
11.

Mare asortiment de Biciete, can-
delabre, și materialele pentru in-
stalațiuni electrice se pot procura la

Ludovic Pálincás

Arad Palatul Ortutay.

Dormitoare

de lemn tare dela Lei 10.000. Orice luc-
rari și reparație din branșă, execută prompt
și ef- **Iuliu Károlyi** tamplar Arad,
tin Str. Bucur 16.

A V I Z

Cu onoare aduc la cunoștință Onor Public român că am deschis un
atelier de croitorie în Str. Merczy No. 3. lângă Prefectură.
Am pregătire aleasă din București Budapesta și Viena sunt în curent cu
modă de mare Lux Francez garantează confecționare solidă croială mo-
dernă ireproșabilă cu prețuri convenabile

Cu stimă: **Ioan Băieșu.**

Cu practica casei Pangl. Furnizorul Curții Regale București.

Înainte de a cumpăra plapome, ștofe de dame
sau bărbătești neapărat Văveți con-
vinge de prețurile mele **avantagioase**

G. Weisz Magazin de modă și textilă la „STE A U A
ALBA” A R A D, P. Avram Iancu 17.

Iosif Filips

și-a deschis croitoria modernă
pt. Domni în Timișoara, IV. str.
Preyer 2. Rog sprijinul on. public

Curățirea și vopsirea hainelor de primăvară o face în modul
cel mai perfect

HOSPODAR str. Stroescu 13.

Pentru primăvară frumoase pălării de dame
au sosit **IOSEFINE** Arad, str. Eminescu 1.
la firma Noutăți dela 180 lei în sus

De vânzare

**Automobil Turism,
M A R C A „B U I C K“**

Adresa la Administrația
„Voinței Poporului”

Dacă ați cumpărat o ștofă care va costat parale multe, n-o să va vine greu
a plătit o sumă mică pentru confecționat. Osteniți-vă până la firma

Frații PATEAN,

croitori englezi pentru domni, din Bul. Regina Maria No. 9. intrare prin str.
gen. Georgescu, unde veți primi costumul sau pardesiul croit după sistem englez.

Dr. Virgil Bogdan notar public în
Arad.

Publicație de licitație.

Nr. act, 94—1930,

Se aduce la cunoștință publică, cum
că în sarcina, riscul și cheltueala
debitorului tardiv în plată în
conformitate cu art 306 din Codul
Comercial se vor vinde prin lici-
tație publică pe lângă intervenția
subsemnatului notar public 25 bu-
căți covoare orientale veritabile de
diferite mărimi.

Marfa se va vinde pe bucată. Pre-
țul total de strigare al mărfii este
fixat în suma de 322.000 Lei.

Licitația va avea loc la 8. Martie
a. c. orele 3 p. m. în Biroul subsem-
natului notar public în Arad, Strada
Horia No. 2.

Condițiunile de licitație detaliate
și informațiunile privitor la vede-
rea mărfii se pot cunoaște în biroul
subsemnatului notar public zilnic în
orele de birou.

Arad, la 5. Martie 1930.

2038

Notar public:

Dr. Bogdan

Mica publicitate.

x Restaurantul „BOULI” de AUR
Timișoara-Cetate (lângă Directorat)
caută dame de servit, solide.

Totodată oferă onor. clientele b
uturi bune și mâncări gustoase.

Dormitoare din lemn esență tare
pentru Lei 12.500 în rate lunare și
săptămânale la Balint tâmplar artistic
Timișoara, Mehala Calea Torontalului.

De închiriat 1 locuință cu o cameră
și bucatărie 1 locuință cu două ca-
mere și bucatărie, 2 locuințe având
anticameră și odaie de baie. A se
interesa a proprietar str. Numa Pom-
piliu 23—25.

Am nevoie pentru copii mei, de o
fată română (Freulein) care posedă și
limba germană. Adresa în redacție.

Emil Bossert

Lugoj

Strada V. Mihali-Cuza vodă No. 9.
Recomand ieftin:

Uleuri pentru mașin, automobile și
cilindrii, vaselina, benzină, curele de
transmisie, curele de cusut, tuburi de
cauciuc, țevi pentru apeduct, pompe,
metaluri, șnur pentru toba, saci și
toate articolele tehnice. Accesorii pt.
automobile. Ca reprezentantul firmei
„Industria”, S. A. pentru Comerț și
Industria, Timișoara, recomand:
Tractoare Hanomag „W. D.” cu
batoze „Mav.”, mai departe „Fede-
ral” autocamionete de 1 și jum.
3 tone, cu condițiuni foarte ușoare
TELEFON 80.

S'adeschis

în Timișoara, lose-
fin B-dul Carol 4
Bianăria lui

Mihuti

unde se execută ieftin și după cea mai elegantă modă lucrări
de blănărie, reformări și reparații. — La expoziția ținută în 1911
la Budapesta a câștigat primul premiu. Mare asortiment nouă
lângă podul lui Traian.

Tipografia „Voința Poporului”.